

# LEARN TO SKI WITH AVSC!

ASPEN SUPPORTS KIDS (ASK)



# APRENDER A ESQUIAR CON AVSC!

ASPEN SUPPORTS KIDS (ASK)

## WHAT IS AVSC?

**WHAT:** Learn to ski and snowboard in a fun and safe environment.

**WHO:** Kids 3.5 – 12<sup>th</sup> grade.

**WHERE:** Buttermilk, Snowmass, Highlands + Aspen.

**COST:** Prices vary. \$100 deposit. Scholarships available for 1<sup>st</sup> -12<sup>th</sup> grade.

**EQUIPMENT:** Season equipment scholarships. 1<sup>st</sup> – 12<sup>th</sup> grade.

**TRANSPORTATION:** Free chaperoned buses from Glenwood, Carbondale, and El Jebel. 1<sup>st</sup> – 12<sup>th</sup> Grade to Buttermilk and Snowmass.

## QUÉ ES AVSC?

**QUÉ:** Aprende a esquiar y hacer snowboard en un ambiente divertido y seguro.

**QUIÉN:** Niños de 3,5 a 12 grado.

**DONDE:** Buttermilk, Snowmass, Highlands y Aspen.

**COSTO:** Precios varían. Depósito de \$100. Becas disponibles para 1 a 12 grado.

**EQUIPO:** Becas de equipo de temporada para 1 – 12 grado.

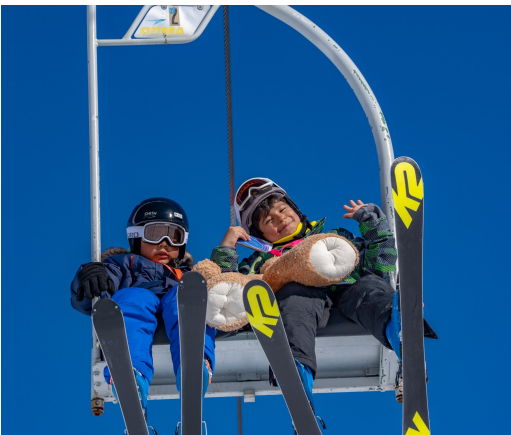
**TRANSPORTE:** Autobuses con acompañante gratuitos desde Glenwood, Carbondale y El Jebel. 1.º a 12.º grado hasta Buttermilk y Snowmass.

REGISTRATION OPENS  
SUNDAY AUGUST 27 @ 5 PM!

REGISTRATION ENDS  
NOVEMBER 1!

INSCRIPCIONES ABIERTOS  
DOMINGO 27 DE AGO @ 5 PM!

EL REGISTRO TERMINA  
EL 1 DE NOVIEMBRE!



QUESTIONS IN ENGLISH?  
CONTACT MEREDITH ELWELL  
MELWELL@TEAMAVSC.ORG  
970.205.5161

PREGUNTAS EN ESPAÑOL?  
CONTACTO CON NUESTRA LINEA  
DIRECTA EN ESPAÑOL  
970.205.5124

NEED HELP REGISTERING?  
VISIT OUR OFFICES  
MONDAY – FRIDAY, 9 AM – 4 PM,  
AND SUNDAY, AUGUST 27<sup>TH</sup> 5 PM – 8 PM

¿NECESITA AYUDA PARA REGISTRARSE?  
VISITA NUESTRAS OFICINAS  
LUNES – VIERNES, 9 AM – 4 PM,  
Y DOMINGO 27 DE AGOSTO 5 PM – 8:00 PM

TEAMAVSC.ORG | 300 AVSC DR, ASPEN CO 81611 | 970.205.5101